

**LAPORAN LIPUTAN MEDIA HARIAN
KHAMIS 13 JUN 2019**

BIL	TAJUK KERATAN AKHBAR	KEMENTERIAN / JABATAN / AGENSI
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11.	LATIH PESAWAH UNTUK TANAMAN KONTAN, MUKA SEPULUH, BH -10 SASAR EKSPORT 43,000 TAN DURIAN KE CHINA, BISNES, BH -25 DURIAN 43,000 TAN, BISNES, HM -37 MINISTER TARGETS 43,000 TONNES OF DURIAN EXPORTS TO CHINA THIS YEAR, NEWS, ORIENTAL DAILY NEWS -A9 SIM TZE TZIN: TARGET TO EXPORT 4.3 TONS OF DURIAN TO CHINA, NATIONAL, NANYANG SIANG PAU -A2 SIM: GOVT TO EXPAND DOWNSTREAM BUSINESS, NATION, KWONG WAH YIT POH -A16 SIM TZE TZIN: SHOULD NOT LIMIT THE EXPORT OF PRODUCTS, NATION, SIN CHEW DAILY -11 SIM TZE TZIN: FOCUS ON BIRDS NESTS PRODUCTS, NATION, CHINA PRESS -A8 SIM TZE TZIN: BIRD'S NESTS TO EXPORT TO CHINA AT ANY TIME, NEWS, GUANG MING DAILY -A7 NO BAN ON BIRD NEST EXPORT, NATIONAL, NANYANG SIANG PAU -A1, A2 GOVT FOCUSES ON DOWNSTREAM INDUSTRY BY NOT BANNING EXPORT OF RAW BIRD'S NEST, NEWS, ORIENTAL DAILY NEWS -A9	KEMENTERIAN PERTANIAN DAN INDUSTRI ASAS TANI (MOA)
12.	PRAWNS FROM SUNGAI LINGGI SAFE FOR CONSUMPTION?, NEWS / NATION, NST -12	JABATAN PERIKANAN MALAYSIA (DOF)
13. 14.	FAMA SEDIA BANTU PESAWAH, DALAM NEGERI, UM -12 AIDILFITRI BERSAMA FAMA, ALBUM ALDILFITRI, UM -14	LEMBAGA PEMASARAN PERTANIAN PERSEKUTUAN (FAMA)
15. 16. 17. 18. 19. 20. 21.	NAIKKAN HARGA BELIAN, JIKA HENTIKAN SUBSIDI, DALAM NEGERI, UM -13 LIBATKAN SEMUA GOLONGAN PETANI, RANTAIAN – PPN KEDAH, DALAM NEGERI, UM -12 APMM SELESAIKAN PERTINDIHAN KUASA MARITIM, SUARA SINAR, SH -16 UDANG GALAH 'MABUK', SETEMPAT, HM -29 PESAWAH PERLUKAN BIMBINGAN, DALAM NEGERI, UM -13 SELESAIKAN DAHULU MASALAH SEDIA ADA, DALAM NEGERI, UM -12 SEORANG LAGI DIJANGKITI RABIES DI SARAWAK, NASIONAL, SH -14	LAIN - LAIN
22. 23. 24.	JOHOR AKAN BANGUNKAN TANAH TERBIAR DENGAN TANAMAN NANAS MD2, BELIMBING, NEWS, ASTRO AWANI -7 JOHOR HOPES IDLE LAND PROJECT WILL BEAR FRUIT, NEWS, EDGE MARKETS -10 JOHOR HOPES IDLE LAND PROJECT WILL BEAR FRUIT, NEWS, KL SCREENER -10	INSTITUT PENYELIDIKAN DAN KEMAJUAN PERTANIAN MALAYSIA (MARDI)

UKKMOA

UNIT KOMUNIKASI KORPORAT
KEMENTERIAN PERTANIAN & INDUSTRI ASAS TANI
(UNTUK EDARAN DALAMAN MOA, JABATAN DAN AGENSI SAHAJA)

TARIKH	MEDIA	RUANGAN	MUKA SURAT
13/6/2019	BERITA HARIAN	MUKA SEPULUH	10

Latih pesawah untuk tanaman kontan

Tanaman kontan perlu difikirkan dengan serius bagi meningkatkan pendapatan pesawah supaya mereka terus memperoleh pendapatan walaupun kejatuhan harga komoditi sekarang.

Tanaman kontan seperti jagung, harus manis (mangga), nanas, cili, timun dan tembikai misalnya, boleh diusahakan secara besar-besaran yang mampu memberi pendapatan harian. Tanaman kontan ini juga boleh diusahakan oleh peneroka FELDA sebagai alternatif terutama di kawasan tanah yang sudah tidak sesuai untuk penanaman sawit.

Projek tanaman jangka pendek berkenaan dijangka mampu meningkatkan pendapatan. Namun, harus fikirkan juga ialah pasaran untuk hasil tanaman itu dan bagaimana memasarkannya yang memerlukan mekanisme pemasaran tertentu.

Namun, pesawah juga harus diberi latihan dan di sini Kementerian Pertanian dan Industri Asas Tani, Lembaga Pemasaran Pertanian Persekutuan (FAMA) serta Institut Penyelidikan dan Kemajuan Pertanian Malaysia (MARDI) boleh membantu dari segi kaedah penanaman, pemasaran serta latihan, termasuk penyelidikan.

Sasar eksport 43,000 tan durian ke China

➔ **Pekebun Malaysia diminta rebut peluang jana pendapatan**

Oleh Hazwan Faisal Mohamed
hazwanfaisal@bh.com.my

Kerajaan menyoar untuk mengeksport 43,000 tan durian ke China tahun ini, didorong langkah kerajaan republik itu meluluskan import durian sejuk beku dari Malaysia bermula 30 Mei lalu. Timbalan Menteri Pertanian

dan Industri Asas Tani, Sim Tze Tzin, berkata, kelulusan itu berbeza dengan sebelum ini, yang mana Malaysia hanya dapat mengeksport dalam bentuk pulpa durian dan pes beku ke China.

Katanya, perkara itu dicapai ketika lawatan Perdana Menteri, Tun Dr Mahathir Mohamad ke China tahun lalu, sehingga berjaya memeterai protokol baharu dengan kerajaan negara berkenaan dan mula dilaksanakan pada akhir bulan lalu.

"Sebelum ini, Malaysia hanya mengeksport 23,000 tan durian ke China setahun dan selepas kelulusan import terbaru ini, kita menyoar untuk mengeksport 43,000 atau 10 peratus daripada jumlah keseluruhan import buah



FOTO ASWADI ALIAS/BH

Tze Tzin (tengah) pada majlis pelancaran MCEC 2019 dan MCYEC 2019 di Kuala Lumpur, semalam.

itu di China tahun ini.

"Jumlah ini mungkin kecil dibandingkan dengan Thailand, namun kita tidak menentang kuantiti tetapi kualiti kerana Malaysia mengeksport durian premium ke China untuk pasaran khusus, bukan untuk pasaran ramai," katanya pada sidang media selepas majlis pelancaran Persidangan Usahawan Malaysia-China (MCEC) 2019 dan Persidangan Usahawan Muda Malaysia-China (MCYEC) 2019 di Kuala Lumpur, semalam.

Yang turut hadir Duta Khas Malaysia ke China, Tan Kok Wai

Tze Tzin dalam kenyataan di Facebook baru-baru ini memberitahu bahawa Peritadbiran Am Kastam China meluluskan pengimporan durian sejuk beku bermula 30 Mei lalu menerusi satu perjanjian yang ditandatangani pada Ogos lalu.

Pelbagaikan produk

Mengulas lanjut, beliau mengesakan semua pekebun durian di Malaysia supaya mengambil peluang ini dengan mengeksport durian ke pasaran China bagi meningkatkan lagi pendapatan mereka.

"Selain hanya mengeksport du-

rian, mereka juga boleh cuba mempelbagaikan produk berasaskan durian seperti aiskrim, kek atau kopi," katanya.

MCEC 2019 yang akan berlangsung pada 12 Oktober depan dijangka akan dihadiri 1,000 usahawan dan pegawai kerajaan dengan hampir separuh dari China dan negara ASEAN lain.

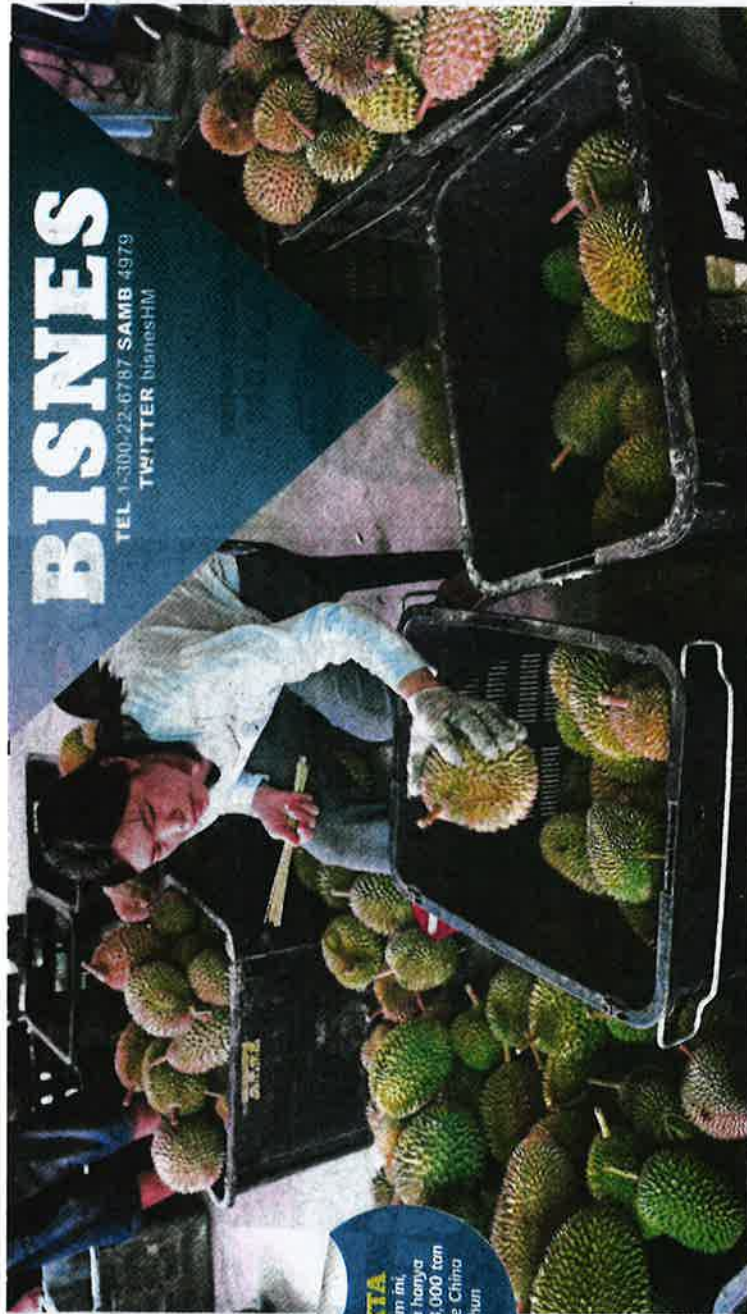
Antara topik yang akan menjadi perhatian pada persidangan itu ialah mengenai ekonomi digital, keusahawanan muda, kebudayaan, kesihatan dan eko pelancongan serta inisiatif Jujur dan Lulus (BRI).

13/6/2019

HARIAN
METRO

BISNES

37



Hazwan Faizal Mohamad
bisnes@tmnetro.com.my

Kuala Lumpur

Kerajaan menyasar untuk mengeksport 43,000 tan durian ke China tahun ini didorong oleh langkah kerajaan republik itu meluluskan import durian sejuk beku dari Malaysia bermula 30 Mei lalu.

Timbalan Menteri Pertanian

dan Industri

Asas Tani, Sim

Tze Tzin berkata,

ia, kebanyakan itu

berbeza dengan

sebelum ini, yang

mana Malaysia ha-

nya dapat mengeks-

port dalam bentuk pulpa du-

rian dan pes beku ke China.

Katanya, perkara itu dipa-

pal ketika Jawatan Perdana

Menjari, Tun Dr Mahathir

Mohamad ke China tahun la-

lu, sehingga berjaya meru-

terai protokol baharu dengan

kerajaan negara berkenaan

dan mula dilaksanakan pada

akhir bulan lalu.

"Sebelum ini, Malaysia hanya mengeksport 23,000 tan durian ke China setahun dan selepas keluasan import terbaharu ini, kita menyasar untuk mengeksport 43,000 atau 10 peratus daripada jumlah keseluruhan import buah itu di China tahun ini.

"Jumlah ini mungkin kecil dibandingkan dengan Thailand, namun kita tidak mementingkan kuantiti, tetapi kualiti kerana Malaysia mengeksport durian premium ke China untuk pasaran khusus, bukan untuk pasaran ramai,"

FAKTA

Sebelum ini, Malaysia hanya mengeksport 23,000 tan durian ke China setahun.

BISNES

TEL 1-300-22-0787 SAMB 4979

TWITTER @bisnesHM

DURIAN 43,000 TAN

Kerajaan unjur eksport raja buah ke China tahun ini

katanya pada sidang media selepas majlis pelancaran Persidangan Usabawan Malaysia-China (MCEC) 2019 dan Persidangan Usabawan Muda Malaysia-China (MCYBC) 2019 di sini, semalam.

Tze Tzin dalam satu kenyataan di Facebooknya ba-

ru-baru ini memberitahu bahawa Pemadbiran Am Kastam China, sudah meluluskan pengimportan durian sejuk beku bermula 30 Mei lalu menerusi satu perjanjian yang ditandatangani pada Ogos lalu.

Mengulas lanjut, beliau berkata, metaka juga bo-

menghesa semua pekebun durian di Malaysia supaya mengambil peluang ini dengan mengeksport durian ke pasaran China bagi meningkatkan lagi pendapatan mereka.

"Selain hanya mengeksport durian, metaka juga bo-

leh cuba mempelbagaikan produk berasaskan durian seperti aiskrim, kek atau kopi," katanya.

MCEC 2019 yang berlangsung pada 12 Oktober depan dijangka dihadiri seribu usahawan dan pegawai kerajaan dengan hampir separuh dari

China dan negara ASEAN lain. Antara topik yang akan menjadi perhatian pada persidangan itu ialah mengenai ekonomi digital, keusahawanan muda, kebudayaan, kestidiaman dan eko pelancongan serta inisiatif jalur dan Larian (BRI).

Headline	Minister targets 43,000 tonnes of durian exports to China this year		
MediaTitle	Oriental Daily News		
Date	13 Jun 2019	Color	Black/white
Section	News	Circulation	85,616
Page No	A9	Readership	256,848
Language	Chinese	ArticleSize	241 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 2,818
Frequency	Daily	PR Value	RM 8,454



榴梿出口中国 今年放眼4.3万公吨

吉隆坡12日讯：随著我国5月31日出口冷冻全粒带壳榴梿至中国，农业及农基工业部副部长沈志勤冀望马来西亚今年的榴梿出口能占中国市场的10%，即4万3000公吨。

他举例，中国的榴梿市场需要43万公吨，希望我国的榴梿可有4万3000公吨出口到中国。

尽管如此，他说，农产业这个领域很难去制定一个目标，因为该农产品的出口还需要考虑到榴梿的价格、产量，而产量又受天气等种种因素。

沈志勤是今日出席第九届马中企业家大会暨首届马中青年企业家论坛推介礼后受询时指出，我国此前的榴梿果肉出口有2万3000吨，在马中签署议定书，可以出口

带壳榴梿到中国后，相信我国的榴梿出口将会提升。

他重申，该部对于榴梿是重质不重量，目标注重在高端市场（Premium market），因此他认为我国不需要与榴梿出口量高的泰国作比较。

他也说，对他而言，推动榴梿下游产品是最重要的，该部并著重推动榴梿旅游，吸引更多的旅客来马尝试新鲜的榴梿。「虽然有些业者也在推动榴梿旅游，像是在文冬、劳勿等，所涉及的范围还不够广。」

他提醒业者，不要因竞争而降低榴梿的

价格，来打压市场，反而应该把榴梿定位与苹果（iphone）手机一样高端产品，并以最好的价格（premium price）来售卖榴梿。

对与榴梿下游产品，陈友信指出，中方很有创意，研发出很多榴梿下游产品，如榴梿鸡汤、榴梿比萨、榴梿煎饼等。

他表示，马中总商会正努力来带领更多友族同胞到中国，去接触中国市场，让那些不了解中国的友族同胞更认识中国。

他指出，该商会去年曾带领千多名团员到中国交流，其中的200多名是友族同胞，了解如何在中国获得清真食物等，而他们也乐在其中。

Headline	Sim Tze Tzin: Target to export 4.3 tons of durian to China		
MediaTitle	Nanyang Siang Pau		
Date	13 Jun 2019	Color	Full Color
Section	National	Circulation	27,667
Page No	A2	Readership	83,000
Language	Chinese	ArticleSize	851 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 10,704
Frequency	Daily	PR Value	RM 32,112



沈志勤：仅占中国市场10% 放眼4.3万吨榴梿输华

【吉隆坡 12 日讯】随着大马榴莲完全解禁准准出口中国后，我国放眼今年可以出口 4.3 万 3000 公吨的榴梿到中国。



农业及农基工业部副部长沈志勤说，“中国一年进口的榴梿高达 43 万公吨，我们预计我国的榴梿可以去中国的 10% 市场。”沈志勤说，目前大马出口 2 万 3000 公吨榴梿到新加坡、泰国、香港、澳洲、美国及中国。

他今日为第 9 届马中企业家大会暨马中青年企业家论坛主持推介会后，针对大马榴梿今年出口前景发表谈话。

沈志勤强调，我国出口的榴梿是专注是高品质，并不是销量。



第 9 届马中企业家大会暨马中青年企业家论坛推介礼。左起陈勇刚、陈友信、沈志勤、陈国伟及陈登造。

陈国伟：大马市场不大 放眼中国东盟自贸区

马来西亚驻华特使兼马中商务理事会主席陈国伟说，在中美贸易战逐渐白热化，全球经济局势明显放缓之际，我们更加要为马中经贸加前和保温，并付“破冰”最好的答复就是建设。

他认为，美国发动贸易战，或会陷全球经济于危殆境地，非国际社会所能赞同。中国有句古语：“得道多助，失道寡助”。即坚持道义、肯定得到大多数人支持；违背道义，必然会被孤立。

“从最近华为事件的演变看来，越来越多国家的领导人坚定地支持中国政府，包括首相纳吉哈迪医生就说了公道话和实话，这也表明了我国政府的解明立场。”

陈国伟说，格局决定结局，其光复战的政府，路不会走太远。反观马中西国领导层坚持一起参与一带

一路建设，显示出政治家高瞻远瞩的开阔胸襟。

“马中青年企业家躬逢历史的战略机遇，应写好把握眼前商机，为马中的下一代开创更多的出路！”

不认同出口毛燕垄断燕窝

针对大马燕窝产业出口海会渐失，若开放出口毛燕将导致大马燕窝遭到垄断，陈国伟回应，他不认同这样的看法。

他强调，只要加工中心航权的价额合理，是不会有问题的。

他说，越南与泰国正积极推动出口毛燕到中国，我担心大马燕窝可能会错失出口的良机。

陈国伟指该会已针对有关问题提交建议书予农业部，同时，他欢迎各界提出批评。

陈友信：应全面参与 民企推动“带路”新助力

马中总商总会会长兼陈友信说，“一带一路”发展应全面发动各国民营企业的参与，特别是中小企业，这会是推动一带一路的新引擎的助力。

他说，“一带一路”项目不仅是经济建设，务必要注文化教育的交流与沟通，甚至沿线国家全民共识及认可。

陈友信说，未来世界必须是数字经济引领风潮，为了确保“一带一路”有助于构建人类命运共同体，塑造和谱共荣的未来世界，努力焦点务必在科技创新的开发及应用。

“马中企业家大会走过 9 个年头，成功化零为整，在推动马中经贸关系、人文互动以及友好往来的民间层面上，缔造了一个又一个新视野、新格局、新高峰。”

他说，今年大会的主题定为“马中建交四十五载，再创辉煌”。两国友谊源远流长，今后将持续携手共创辉煌成就。

“第九届马中企业家大会基本延续了往年的精髓、务实风格。在本会界别——在企会同心协力的构想和心思缜密的行动努力下，首創马中青年企业家论坛，为孵化青年企业家创造平台，献谋献策。”

Headline	Sim : Govt to expand downstream business		
MediaTitle	Kwong Wah Yit Poh		
Date	13 Jun 2019	Color	Full Color
Section	Nation	Circulation	59,667
Page No	A16	Readership	179,000
Language	Chinese	ArticleSize	242 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 2,713
Frequency	Daily	PR Value	RM 8,140



伟和颜登逸
介礼。左起为杨秀丽、陈有信、陈国
会暨首届马中青年企业家论坛主持推
沈志勤（中一）为第9届马中企业家大



沈志勤：不阻出口毛燕 扩大燕窝下游工业

（吉隆坡 12 日讯）农业及农基工业副部长沈志勤指出，新政府计划扩大燕窝下游工业，并强调政府不会阻止燕农和燕窝商出口毛燕。

他表示，大马和中国早在 2016 年签署毛燕合作协议，然而目前中方未派出官员前来我国视察和审批名单内的大马公司，因此程序未能完成。

他今日出席马中总商会举办的“第 9 届马中企业家大会暨首届马中青年企业家论坛”推介礼后，在记者会上，如是指出。

沈志勤说，虽然出口毛燕到中国，球在中国脚下，但希盟政府会尊重之前签署的协议。

他指出，大马和中国目前已签署有关净燕和毛燕的协议，该部也正推动签署燕窝下游产品出口的协议，同时政府也积极推出多项津贴，以带动出口加工产品。

他认为，为燕窝产品附加价值才能为燕窝产业发展带来更大的帮助，并举例原材料价格 10 令吉，加工后的产品可能增加至 100 令吉。#

陈国伟：年产 400 公吨出口 50 吨 燕窝存货处理令人忧

大马对华特使陈国伟披露，大马每年生产的燕窝多达 400 公吨，但是只有 50 吨出口到中国，存货的处理令人担忧。

他指出，中国执法单位近来也加重执法行动，发现燕窝走私活动猖獗。

他说，越南与泰国目前积极推动毛燕出口到中国，并担心大马燕农因不能够出口而错失良机，他所领导的马中商务理事会也将会针对此事向农业部提呈建议书。

陈国伟不认同，大马燕窝若开放出口毛燕将导致大马燕窝遭到垄断的看法，并相信只要加工中心给出的价格合理，便不会有问题。

沈志勤补充，毛燕出口和打造下游产业两者间并没有冲突，两者都是希望大马业者可以参与更多的市场。

他也呼吁业者之间不要互

相对立，并鼓励燕农发展下游产品，以便燕窝出口出现问题时，不会造成太大的冲击。

马中总商会总会长拿督陈友信指出，该会国际品牌活动——马中企业家大会（MCEC）走过 9 个年头，成功化零为整，在推动马中经贸关系、人文互动以及友好往来的民间层面上，缔造了一个又一个新视野、新格局、新高峰。

他说，今年的主题为“马中建交四十五载，再创辉煌”，大会基本延续了往年的精细、务实风格，而且，在木会臂膀青企会匠心独运的构想和心思缜密的行动努力下，首创了马中青年企业家论坛（MCYEC 2019），为孵化青年企业家创造平台，献谋献策。

出席者尚有第 9 届马中企业家大会工委主席颜登逸和首届马中青年企业家论坛工委主席杨秀丽等。#

Headline	Sim Tze Tzin: Should not limit the export of products		
MediaTitle	Sin Chew Daily		
Date	13 Jun 2019	Color	Full Color
Section	Nation	Circulation	288,920
Page No	11	Readership	866,760
Language	Chinese	ArticleSize	411 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 12,455
Frequency	Daily	PR Value	RM 37,364



沈志勤：包括毛燕

沈志勤（中）主持第九届马中企业家大会暨首届马中青年企业家论坛（MCEC 2019）推介礼。左起颜登逸、黄汉良、陈友信，右起为杨秀丽、陈凯希、陈国伟。

不應限制產品出口

（吉隆坡12日讯）农业及农基工业部副部长沈志勤认为，现阶段不应该限制任何产品出口的机会，包括毛燕。

尽管如此，他表示，国家政策更着重让本地企业加工及生产燕窝下游产品。

“就如我们可以把全粒带壳榴梿出口至中国，但政府同时也更注重下游产业、加工业，旨在企业家创造多元市场、制造更多就业机会。”

他今日为马中总商会主办的“第九届马中企业家大会暨首届马中青年企业家论坛”主持推介礼后，针对本地毛燕产品出口课题作出回应时说，该部鼓励毛燕及加工产品出口并没有冲突，两者皆可制造更多就业机会。

更着重下游产业

“但我们更着重在下游产业、燕窝加工产品的经营及下游产品，如制作燕窝面膜、燕窝月饼等。”

他指出，燕窝产品分成3种类型，即毛燕、净燕（另称：燕盏）及燕窝加工品，目前仅有净燕获准出口。

“我们已经和中国在2016年签署毛燕议定书，而政府正着力争取签署燕窝加工及下游产品的议定书。”

他提醒业者勿恶意中伤，并补充，所有议定书内容都会在网上发布，其流程也公开透明，证明政府没有与他人捆绑。

他也说，政府于2016年针对毛燕出口中国所签下的议定书，就是为了解决走私燕窝的问题，但是否批准有关产品出口，取决于中国（进口国）。

盼解決走私燕窩問題 陳國偉：鼓勵出口中國

大 马对华特使兼马中商务理事会主席陈国伟说，他鼓励毛燕合法出口中国，是希望解决燕窝走私问题。

他说，燕窝每年生产量是400公吨，然而只有50公吨出口至中国。

“剩下的燕窝去哪里了？当中有不可忽视走私问题。为了两国的利益，为何我们要让这些燕窝非法出口？”

“中国已严打走私燕窝，而越南及柬埔寨也致力推动让毛燕出口至中国，本地部分燕农向我反映担心错失这个机会。”

他表示，将会把计划书提呈至农业部，但也愿意接受其他燕农、检测中心或加工业者的意见。

期望榴梿出口增至逾4万公吨

另外，随着大马于5月30日起出口冷冻全粒带壳榴梿，沈志勤表示，该部期望我国榴梿今年的出口增至4万3000公吨，即占中国榴梿市场的10%。

他指出，目前大马榴梿出口量是2万3000公吨。

他说，上述目标是否达成皆视生产天气、产品生产线、需求量等。

他强调，该部更着重让我国榴梿产品走向更高端市场，因此不与泰国榴梿出口量作比较，大马更重质而不重量。

马中青年企业家论坛10月MITEC举行

第九届马中企业家大会暨首届马中青年企业家论坛工委主席颜登逸透露，论坛将于10月12日，在吉隆坡国际贸易中心（MITEC）举行，并预计1000人出席，包括来自中国 and 东盟国家的400人。

出席者包括马中总商会会总会长拿督陈友信。

Headline	Sim Tze Tzin: Focus on birds nests` products		
MediaTitle	China Press		
Date	13 Jun 2019	Color	Full Color
Section	Nation	Circulation	127,822
Page No	A8	Readership	383,466
Language	Chinese	ArticleSize	572 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 11,283
Frequency	Daily	PR Value	RM 33,849



(吉隆坡12日讯)农业及农基工业部副部长沈志勤指出,注重燕窝下游行业是政府未来方向,可为国家带来更多利益;目前中国只进口大马的净燕,而毛燕与燕窝制成品仍未获准进口。
“我国政府已向中国提出开放进口我国燕窝制成品的要求。”

推動燕窩下游

他指出,前朝政府专注于对中国入口毛燕,并签订合作协议,而希盟政府则会专注于推动燕窝下游。

他说,全世界燕窝产地基本上来自5个国家,包括印尼、马来西亚、柬埔寨、泰国和越南,而大马占尽优势。

沈志勤今日出席第9届马中企业家大会暨首届马中青年企业家论坛主持推介礼后,在记者会上,

專注燕窩製成品

沈志勤：要求中國開放進口

这么指出。

马来西亚燕窝产业出口协会会长蔡千根日前指不支持毛燕出口中国,否则一旦燕窝原材料出口中国,恐怕形成中国私人企业打压毛燕的窘境,导致燕农和人民得不偿失。

沈志勤补充,农业部与中国国家质量监督检验检疫总局在2016年11月1日,已经签署毛燕出口协议,我国政府已经向中国呈上相关业者工厂名

单,但是中方至今尚未有官员前来审查。

他指出,在首批名单中,只有1家公司,但是在第二批名单中,则有10家公司,但我国政府会让这相关的程序继续的进行。

出席今日活动者有马中总商会总会拿督陈友信、马来西亚对华特使陈国伟、第9届马中企业家大会工委主席颜登逸及首届马中青年企业家论坛工委主席杨秀丽等人。

要為馬中經貿保溫

陈国伟在致词时说,在中美贸易战逐渐白热化、全球经济局势明显放缓之际,我国更加要力为马中经贸加油和保温,对付破坏最好的方式就是建设。

他指出,从最近华为事件的演变看来,越来越多国家的领导人坚定地支持中国政府,包括我国首相敦哈迪医生也说了公道话。

此外,陈友信指出,马中企业家大会(QCEC)走过9个年头,成功化零为整,在推动马中经贸关系、人文互动以及友好往来的民间层面上,缔造了一个又一个新视野、新格局、新高峰。

他说,今年的主题定为“马中建交四十五载,再创辉煌”,两国友谊源远流长,今后将持续携手共创辉煌成就。

首届马中青年企业家论坛及第9届马中企业家大会,将于今年10月12日,在马来西亚国际贸易会展中心(MITEC)举行。



■沈志勤(中)主持推介礼;左起为杨秀丽、陈友信、陈国伟及颜登逸。

沒設定輸華榴槤數量

沈志勤指出,我国并没有为今年出口到中国榴槤的数量设定目标,农产品和其他产品并不一样,例如要考虑到气候和产量等种种因素。

他说,但是我国政府仍然可以获得中国榴槤总进口量当中的10%份额。

“中国的进口榴槤约有43万吨,10%份额相当于4万3000吨。”

他指出,我国的榴槤出口和泰国的并不一样,我国是重质,泰国则是着重在数量,因此我国的榴槤,追求的是出口质量,例如我国的“猫王”榴槤就是最好的品种。

Headline	Sim Tze Tzin: Bird`s nests to export to China at any time		
MediaTitle	Guang Ming Daily		
Date	13 Jun 2019	Color	Full Color
Section	News	Circulation	49,712
Page No	A7	Readership	149,136
Language	Chinese	ArticleSize	481 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 7,288
Frequency	Daily	PR Value	RM 21,864



沈志勤：等官員來檢測 毛燕隨時出口中國

(吉隆坡12日讯)对马来西亚毛燕出口中国的最新进展，农业及农基工业部副部长沈志勤指出，我国还在等待中国派遣官员来马进行检测工作，但在等待的当儿，我国已向中国提呈签署净燕及燕窝下游产品出口协议的要求，希望可以帮助国内的燕窝业者受惠。



■沈志勤(中)为第九届马中企业家大会暨首届马中青年企业家论坛主持推介礼；左起为杨秀丽、陈友信、陈国伟和颜登逸。

他说，我国与中国于2016年签署毛燕出口协议，但中国至今还未派遣官员来马进行一系列的检测工作，而我国的毛燕何时可以出口到中国，取决

于中国何时派人到来进行检测工作。

“球在中国脚下，目前能做的是让一切程序顺利完成。”

燕窝年产量400公吨

他于今日为第九届马中企业家大会暨首届马中青年企业家论坛主持推介礼后召开的记者会上说，政府已经将10家有意出口毛燕的加工厂名单提交给中国，目前需等待中国派遣官员到来进行检测工作。

沈志勤透露，全球目前只有5个国家生产燕窝，即马来西亚、泰国、越南、柬埔寨和印尼，而我国每年生产

的燕窝量达400公吨。

他指出，出口毛燕到中国市场固然重要，但更重要的还是发展燕窝下游产品，才能让我国的燕窝行业获得全面发展。

另一方面，马来西亚对华特使兼马中商理事会主席陈国伟指出，虽然我国每年生产400公吨的燕窝，但每年出口中国的燕窝量才只是50公吨，另外350公吨燕窝去了哪里，是否涉及走私的问题，引起政府关注。

他说，他早前走访厦门了解情况，并会就此事提呈建议书给农业部。(LMY)

榴梿出口盼佔中國進口量10%

随著我国带壳整颗榴梿获准进口至中国市场，农业及农基工业部副部长沈志勤说，中国的榴梿进口量目前为43万公吨，政府放远我国的榴梿出口可以占据中国榴梿总进口量的10%，即4万3000公吨。

他说，政府并未对今年出口带壳榴梿到中国的数量设下任何目标，因为榴梿是看天吃饭的农作物，出口量无法作出估计。

不过，他认为，目前更重要的是要开发更多榴梿下游产品，如榴梿冰淇淋、榴梿蛋糕、榴梿咖啡等等，以及可促进榴梿旅游业。

“我们应该利用榴梿作为我们的卖

点，来吸引外国游客来马品尝新鲜榴梿，以为国家增加更多收入。”

马中总商会会长陈友信在记者会上分享他之前在中国品尝榴梿制成品的的心得时说，中国的榴梿被拔很好吃，还有榴梿印度煎饼也不错，而榴梿鸡汤成为广州如今著名的美食之一。

他说，榴梿下游产品的发展潜能很大，我国业者应该把握这个机会，开拓这个市场。

另外，沈志勤说，我国出口中国的榴梿量不应该跟泰国作比较，因为泰国是以量取胜，我国是重质不重量。

“众所周知，猫山王是最好的榴梿品种之一，我们不应在大众市场上竞

争，而是在高端市场上作竞争。”

他以手机为例，手机品牌众多，但为何许多人喜欢使用苹果手机，因为它是属于高端市场。

“这跟榴梿市场是一样的道理，泰国榴梿是一般的市场，但我们把目标锁定在高端品种的榴梿，地位犹如苹果手机。”

另一方面，第九届马中企业家大会暨首届马中青年企业家论坛工委主席颜登逸透露，论坛将于10月12日在吉隆坡国际贸易中心(MITEC)举行，并预计1000人出席，包括来自中国和东盟国家的400人。

出席者包括第九届马中企业家大会工委主席颜登逸、首届马中青年企业家论坛工委主席杨秀丽。

Headline	No ban on bird nest export		
MediaTitle	Nanyang Siang Pau		
Date	13 Jun 2019	Color	Full Color
Section	National	Circulation	27,667
Page No	A1,A2	Readership	83,000
Language	Chinese	ArticleSize	917 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 11,535
Frequency	Daily	PR Value	RM 34,604



不禁毛燕出口

沈志勤：致力发展燕窝下游业



(吉隆坡 12 日讯) 农业

与农基工业部副部长沈志勤

说，政府不会禁止毛燕出口，但将致力与中国达成协议，以鼓励本地农民发展燕窝下游工业，打造更多就业机会。

“依据新政府分析，毛燕留在我国加工生产成为燕窝产品，然后将产品出口到中国及其他国家市场，全面发展本地燕窝下游工业，才是重要的策略。”

他说，“目前全球只有 5 个国家，即越南、印尼、柬埔寨、泰国及大马生产燕窝，若我们出口毛燕到中国，这意味着我们无法创造与全面发展燕窝下游工业。”

“我们目前的重点是要多元化发展燕窝下游工业，因此，我们已向中国提交申请出口燕窝加工产品协议建议书。”

他今日为第 9 届马中企业家大会暨首届马中青年企业家论坛主持推介后，针对大马燕窝产业出口协会建议希望联盟政府禁止毛燕出口，这么回应。



文转 ▶ A2

Headline	No ban on bird nest export		
MediaTitle	Nanyang Siang Pau		
Date	13 Jun 2019	Color	Full Color
Section	National	Circulation	27,667
Page No	A1,A2	Readership	83,000
Language	Chinese	ArticleSize	917 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 11,535
Frequency	Daily	PR Value	RM 34,604

毛燕须等中方检验

文接 ▶ 封面 **不禁毛燕出口**

农业与农基工业部副部长沈志勤说，目前我国只有净燕可以出口中国，毛燕已在 2016 年签署协定书，还需要等待中方派员来检验。

“大马首批只提交一家

企业申请出口毛燕的名单，次批已登记企业是 10 家，政府将会依据与中国签署的协定，让中方依据程序来检验与处理出口的申请。”

他重申，“我们不会禁止毛燕出口，就让中方继续

依照协定审视本地企业的申请。”

出席者包括马来西亚对华特使兼马中商务理事会主席陈国伟、马中总商会总会长拿督陈友信、第九届马中企业家大会工委会主席颜登逸及首届马中青年企业家论坛工委会主席杨秀丽。

仅 50 吨燕窝出口中国

沈志勤说，大马每年大约生产 400 公吨燕窝，只有

50 公吨的燕窝（净燕）出口到中国，他不排除有人通过其他国家和地区如新加坡、泰国及香港等把燕窝私自运入中国。

“这是严重问题，当初农业部与中国签署协定让毛燕出口，是基于打击燕窝走私。”

他认为，若本地燕窝下游工业发展良好，燕农就可以直接将原料出售给本地企业，进行加工为制成品。

Headline	Govt focuses on downstream industry by not banning export of raw bird`s nest		
MediaTitle	Oriental Daily News		
Date	13 Jun 2019	Color	Black/white
Section	News	Circulation	85,616
Page No	A9	Readership	256,848
Language	Chinese	ArticleSize	493 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 5,764
Frequency	Daily	PR Value	RM 17,292



不禁毛燕出口 政府著重下游产业

吉隆坡12日讯：农业及农基工业部副部长沈志勤表示，大马政府不会禁止我国出口毛燕，然而政府是著重在推动下游企业及加工产品，让民众包括业者受惠。

他说，目前马来西亚与中国已经在2016年签订的贸易协定签署下毛燕出口的议定书（protocol），但是基于中国方面还没有派官员来检查我国的毛燕，导致现在我国的毛燕仍不能出口至中国。

“因此目前还在中国脚下。”

他说，政府更著重在推动我国燕窝下游产业，除了产品的同时，也在推动毛燕的出口，为业者创造更多商机，创造更多的就业机会。

应多样化燕窝产品

他认为，推动燕窝下游产业及毛燕的出口，两者是没有冲突的。

“我国可以把全程带壳毛燕出口至中国，可以出口毛燕，没有问题。但我们更著重在下游产业。”

他指出，下游产业和燕窝加工产品，指的是燕窝羹、燕窝饼干等。



陈友信（左2）颁发纪念品予沈志勤（中），感谢其出席第九届马中企业家大会暨首届马中青年企业家论坛推介礼。左起为颜登逸、陈国伟及杨秀丽。

沈志勤是今日出席第九届马中企业家大会暨首届马中青年企业家论坛推介礼后的记者会上被问及我国是否会出口毛燕的课题时，如此表示。

他说，我国目前只有净燕可以出口至中国，该部正努力与中方争取签署燕窝加工产品及下游产业的协议书，以开拓更多

的市场。

他认为，若大马只是著重在出口毛燕，但没有原材料，就会对燕窝产业带来问题。

他也呼吁燕窝业也要投资发展下游产品，多样化燕窝产品，而不只是专注在生产链。

Prawns from Sungai Linggi safe for consumption?

PORT DICKSON: People near Sungai Linggi here are worried that the giant prawns in the river may be unsafe for consumption.

Residents claimed it might have been caused by tubatoxin, which was used to catch the prawns, besides pollution from factories in the area.

Resident representative Md Isa Adam said the incident was worrying, especially to fishermen in the village who relied on giant prawns as a source of income.

"Lately, the water has turned muddy... I'm not sure what contributed to it. However, I have been informed that manufacturing activity had led to the release of chemical residue into the river," he said.

"There is also the greed of some fishermen who resorted to using tubatoxin to catch more giant prawns... This has also polluted the river.

"I once tried to take the prawns from the river and put them in a pond, but I was shocked to find the water in the pond turn black and I had to replace it with clean water several times."

Isa said he had lodged a complaint with the authorities and met local leaders to find a solution to the matter, but no action had been taken yet.

"I hope the authorities will conduct an investigation and monitor such activities to protect the safety of everyone involved.

"I don't want what is happening to the Orang Asli in Kuala Koh, Gua Musang, to occur here.

"I'm also worried the giant prawns sold to consumers will cause side effects in the long run," he said.



Resident Ramlan Jaafar showing some of the prawns caught in Sungai Linggi on Tuesday. PIC BY IQMAL HAQIM ROSMAN

State Department of Environment director Norhazni Mat Sari confirmed that the department had received the complaint and an investigation had been launched.

She said data collected by DoE put Sungai Linggi as a third-class river due to pollution.

"Regarding the river pollution from industrial areas, so far no discharge (of chemicals from the

plant) had directly caused the fish and prawns to die.

"However, this case may also be referred to the Fisheries Department for further investigation," she said.

TARIKH	MEDIA	RUANGAN	MUKA SURAT
13/6/2019	UTUSAN MALAYSIA	DALAM NEGERI	12

FAMA sedia bantu pesawah

Oleh **MUHAMAD AIMY AHMAD**
 pengarang@utusan.com.my

ALOR SETAR 12 Jun - Lembaga Pemasaran Pertanian Persekutuan (FAMA) bersedia untuk membantu pesawah yang ingin meningkatkan pendapatan mereka melalui perusahaan tanaman kontan dengan menyediakan pasaran dan bimbingan bagi menghasilkan tanaman yang berkualiti.

Ketua Pengarahnya, Datuk Ahmad Ishak berkata, pihaknya memiliki sebanyak 3,334 pusat jualan di seluruh negara termasuk pasar-pasar tani yang boleh dimanfaatkan pesawah untuk memasarkan hasil tanaman mereka.

Menurutnya, agensi itu juga pada masa sama bersedia memberi maklumat berkaitan jenis tanaman yang sesuai ditanam golongan itu berdasarkan kajian jumlah permintaan yang dilaksanakan FAMA.

“Kita menyambut baik saranan Perdana Menteri, Tun Dr. Mahathir Mohamad agar pesawah melibatkan diri dalam tanaman kontan seperti buah-buahan dan sayuran kerana sumbangan mereka juga



AHMAD ISHAK (kiri) bersama Pengarah FAMA Kedah, Anuar Mohamed menunjukkan buah mempelam harumanis dalam majlis jamuan Hari Raya FAMA Negeri Kedah di Alor Setar, semalam. - UTUSAN/FARIZ RUSADIO

mampu mengurangkan jumlah import selain menawarkan bekalan yang segar pada harga berpatutan kepada pengguna.

“Terdapat beberapa jenis tanaman yang kita boleh syorkan seperti tembikai, jagung manis, cili, timun dan pelbagai lagi yang boleh diusahakan oleh para pesawah mengikut lokasi, jenis tanah dan kesesuaian waktu me-

nanam,” katanya ketika ditemui pada majlis Hari Raya Aidilfitri FAMA negeri, di sini hari ini.

Mengulas lanjut, ujar Ahmad, pihaknya akan mengadakan kerjasama dengan agensi-agensi lain di bawah Kementerian Pertanian dan Industri Asas Tani untuk menggerakkan usaha tersebut bagi membantu pesawah mempelbagaikan pendapatan mereka.

TARIKH	MEDIA	RUANGAN	MUKA SURAT
13/6/2019	UTUSAN MALAYSIA	ALBUM AIDILFITRI	14



AIDILFITRI BERSAMA FAMA

KETUA Pengarah Lembaga Pemasaran Pertanian Persekutuan (FAMA), Datuk Ahmad Ishak beramah mesra dengan tetamu majlis jamuan Hari Raya FAMA Kedah di Alor Setar, semalam. Turut hadir Pengarah FAMA Kedah, Anuar Mohamed (duduk, dua dari kanan). - UTUSAN/FARIZ RUSADIO

Naikkan harga belian, jika hentikan subsidi

Oleh MOHD. HAFIZ ABD. MUTALIB pengarang@utusan.com.my

■ ARAU T2 JUN

KERAJAAN boleh menghentikan pemberian subsidi kepada petani dengan syarat harga bagi pembelian hasil keluaran mereka perlu ditingkatkan 50 sehingga 100 peratus.

Pengerusi Suara Tani Malaysia, Mohd. Shazwan Suban berkata, kaedah tersebut dilihat berkesan bagi membantu para petani meningkatkan pendapatan mereka tanpa perlu bergantung kepada subsidi.

"Dijadangkan agar harga padi ini dinaikkan kepada RM2,500 satu tan jika pemberian subsidi ini diberhentikan. Pada masa ini, harga bagi satu tan padi hanya RM1,500.

"Jika ia berjaya dilakukan, segala bentuk subsidi boleh diberhentikan. Langkah tersebut juga berkesan untuk para petani bersaing dengan petani lain yang seterusnya mendapat pulangan yang baik.

"Subsidi yang diberi

cun dan barangan pertanian lain mahal pada masa ini," katanya kepada *Utusan Malaysia* di sini hari ini.

Semalam, kerajaan mengenal pasti beberapa langkah untuk menangani kemiskinan golongan petani sawah yang selama ini bergantung kepada pemberian subsidi.

Perdana Menteri, Tun Dr. Mahathir Mohamad berkata, antara langkahnya meningkatkan kaedah pertanian moden selain memperkenalkan tanaman kon-tan seperti sayur-sayuran dan buah-buahan bagi meningkatkan pendapatan.

Kata beliau, antara masalah dihadapi mereka adalah kerana ana mempunyai sawah yang berkeluasan kecil untuk memberi perolehan pulangan yang baik dan tidak efisien dalam pengeluaran hasil pertanian.

Mohd. Shazwan mengakui rata-rata petani khususnya pesawah terlahu bergantung kepada pemberian subsidi sehingga mereka tidak nyebabkan mereka tidak produktif untuk menambah pendapatan.

Pada masa yang sama, beliau juga bersetuju dengan kenyataan Perdana

"Subsidi yang diberi oleh kerajaan kira-kira RM3,000. Nilai tersebut bukan sepenuhnya dapat dinikmati oleh para petani memandangkan harga racun dan barangan pertanian lain mahal pada masa ini,"

MOHD. SHAZWAN SUBAN



Borang B
 [Subperaturan 6A(2)]
 MALAYSIA
 NEGERI SEMBILAN
 AKTA BEKALAN ELEKTRIK 1990

MAKLUMAN GANGGUAN BEKALAN ELEKTRIK

Para Pengguna Yang Dihormati,

Adalah menjadi keutamaan kami di Tenaga Nasional Berhad untuk memastikan bekalan elektrik yang berterusan dan berkualiti disalurkan kepada para pengguna.

Bagi mempertingkatkan mutu perkhidmatan kami, gangguan bekalan elektrik secara berjadual perlu dilakukan bagi membolehkan kerja-kerja penyelenggaraan terhadap infrastruktur pembekalan elektrik dapat dilaksanakan.

Untuk keselesaan para pengguna, kami mencadangkan agar persediaan awal dapat dilakukan untuk menghadapi gangguan bekalan berikut:

Tarikh : 16 Jun 2019 (Ahad)
 Masa : 9:00 pagi hingga 6:00 petang
 Kawasan : Jelebu, Negeri Sembilan

- | | |
|-----------------------------------|---------------------------|
| 1. PEJABAT AGAMA ISLAM | 29. KAMPUNG SEPERI TENGAH |
| 2. TAMAN IRAMA | 30. KAMPUNG SEPERI |
| 3. TAMAN SRI CEMPEDAK | 31. KAMPUNG LUHUTSEPERI |
| 4. SM TEKNIK JELEBU | 32. YHL AQUACULTURE |
| 5. KOLEJ VOKASIONAL KUALA KLAWANG | 33. FEKDA TITI |
| 6. KLINIK KESIHATAN JELEBU | 34. REBAN AYAM GLEMI |
| 7. SMK UNDANG JELEBU | 35. KOLAM IKAN JELONDONG |

TARIKH	MEDIA	RUANGAN	MUKA SURAT
13/6/2019	UTUSAN MALAYSIA	DALAM NEGERI	12

Libatkan semua golongan petani, rantaian - PPN Kedah

ALOR SETAR 12 Jun - Usaha kerajaan untuk menambah pendapatan dan membela nasib pesawah di negara ini seharusnya melibatkan keseluruhan rantaian industri padi negara di samping tidak melupakan golongan penoreh getah dan peneroka kelapa sawit.

Pengerusi Pertubuhan Peladang Negeri (PPN) Kedah, Datuk Abdul Lateh Mohd. Saman berkata, penanam padi hanyalah sebahagian daripada komponen industri pertanian, sedangkan terdapat rantaian lain termasuk pengilang beras.

Malah kata beliau, isu petak sawah semakin mengecil yang dibangkitkan Perdana Menteri, Tun Dr. Mahathir Mohamad di Putrajaya semalam, adalah satu daripada puluhan masalah sedang dihadapi oleh pesawah.

"Selama ini kerajaan memberi subsidi yang menguntungkan pengguna dan bukannya petani. Hal demikian kerana harga beras tempatan ditetapkan manakala (beras) yang diimport diapungkan.

"Pengilang pula terpaksa menanggung kos tambahan apabila kerajaan menaikkan harga padi (untuk membantu pesawah) sehingga ada kilang

beras bumiputera terpaksa 'gulung tikar,'" katanya dalam satu kenyataan kepada *Utusan Malaysia* di sini, hari ini.

Kata beliau lagi, antara masalah dihadapi mereka ialah mempunyai keluasan sawah yang terlalu kecil untuk memberi perolehan pulangan yang baik dan tidak efisien dalam pengeluaran hasil pertanian.

Abdul Lateh seterusnya mencadangkan agar kerajaan segera mengadakan Konvensyen Peladang bagi mencari jalan menyelesaikan isu-isu melibatkan petani.

"Sudah lama konvensyen ini tidak diadakan sedangkan masalah sering berubah-ubah.

"Kerajaan juga harus menetapkan hala tuju masa depan pertanian kerana sehingga kini ia masih samar. Jika harga komoditi seperti getah dan kelapa sawit terus merudum, apakah tanaman yang sesuai sebagai gantian?

"Begitu juga padi, jika tidak lagi berdaya saing, kenal pasti jenis tanaman alternatif yang sesuai ditanam di kawasan sawah tetapi sekiranya ia dianggap tanaman keselamatan negara, kerajaan wajar memberi perhatian untuk membantu," katanya.

TARIKH	MEDIA	RUANGAN	MUKA SURAT
13/6/2019	SINAR HARIAN	SUARA SINAR	16

APMM selesaikan pertindihan kuasa maritim

WAJARKAH Agensi Penguatkuasaan Maritim Malaysia (APMM) dibubarkan? Itu persoalan yang ditimbulkan sejak kebelakangan ini apabila ada segelintir pendapat yang menyuarakan pandangan mahu agensi itu dibubarkan berikutan dakwaan berlaku pertindihan kuasa antara APMM dan juga agensi maritim yang lain.

Malah idea pembubaran itu juga timbul selepas kerajaan mahu melaksanakan penstrukturan semula agensi-agensi kerajaan yang bertindih bidang kuasanya.

Untuk makluman, sebelum penubuhan APMM, terdapat lapan agensi maritim yang melaksanakan penguatkuasaan lebih daripada 100 undang-undang Persekutuan, perjanjian dan peraturan.

Lapan agensi itu ialah Tentera Laut Diraja Malaysia (TLDM), Tentera Udara Diraja Malaysia (TUDM), Pasukan Polis Marin, Kastam Diraja Malaysia (KDRM), Jabatan Laut, Jabatan Perikanan, Jabatan Alam Sekitar dan Jabatan Imigresen. Bagi mengatasi pertindihan fungsi, bidang kuasa, kawasan operasi dan pembaziran kegunaan sumber, maka APMM ditubuhkan. Di samping itu, tugas koordinasi penguatkuasaan di laut dapat ditingkatkan.

Dengan tertubuhnya APMM, masalah pertindihan kuasa berjaya diselesaikan dan bidang kuasa agensi itu termaktub dalam Akta APMM (Akta 633) iaitu menguatkuasakan semua undang-undang Persekutuan serta peraturan-peraturan yang terpakai dari pesisir pantai hingga 200 batu nautika.

Sepanjang penubuhan APMM iaitu pada 2005 sehingga kini, agensi itu yang memiliki lebih 4,000 pegawai dan anggota telah melaksanakan lebih 300,000 operasi pengeledahan di laut dan membuat lebih 11,000 tangkapan meliputi pelbagai kesalahan jenayah maritim.

Bagi memantapkan lagi APMM, satu pelan transformasi dikenali Pelan Perancangan Strategik Maritim Malaysia 2040 telah dilancarkan pada Disember 2011. Di bawah pelan ini APMM akan menjadi sebuah agensi yang kukuh dari segi sumber manusia, aset serta keupayaan pengoperasian menguatkuasakan undang-undang maritim serta melaksanakan operasi penyelamatan.

Pada 11 April lalu, Menteri Dalam Negeri, Tan Sri Muhyiddin Yassin menjelaskan kementeriannya akan memberi perhatian terhadap aset-aset APMM yang usang dan tidak mencukupi untuk melaksanakan operasi di laut dengan lebih berkesan.

Malah, katanya, APMM telah menerima tiga Kapal Peronda Generasi Baharu (NGPC) dan tiga buah lagi sedang dalam proses penyerahan kepada APMM.

Secara kesimpulannya, APMM merupakan penguatkuasa maritim yang utama dan sebarang cadangan untuk membubarkannya adalah tidak wajar berdasarkan sejarah penubuhannya serta keupayaan yang dimiliki agensi itu berbanding dengan agensi maritim lain pada masa kini.

TARIKH	MEDIA	RUANGAN	MUKA SURAT
13/6/2019	HARIAN METRO	SETEMPAT	29

Raja Noraina Raja Rahim
moraina@hmetro.com.my

Port Dickson

Penduduk dekat Sungai Linggi di sini, bimbang dengan fenomena 'udang galah mabuk' yang dipercayai berpunca daripada pencemaran air sungai.

Penduduk mendakwa kejadian itu dipercayai disebabkan pencemaran racun tuba yang digunakan oleh pencari udang galah selain kesan pencemaran kilang dari hulu Sungai Linggi.

Wakil penduduk, Md Isa Adam, 56, berkata, kejadian itu merisaukan penduduk rata-ratanya nelayan yang menjadikan udang galah di sungai itu sebagai sumber pendapatan harian.

"Sejak kebelakangan ini, memang air sungai keruh. Saya tidak pasti

Udang galah 'mabuk'

■ Penduduk dakwa fenomena disebabkan pencemaran racun tuba



JETI Pengkalan Kempas antara lokasi utama nelayan menjalankan aktiviti memancing udang galah di Sungai Linggi, Port Dickson, Negeri Sembilan.



PENDUDUK, Ramlan Jaufar menunjukkan udang galah yang dipancing.

apa punca sebenarnya, tetapi saya difahamkan disebabkan aktiviti perkilangan yang melepaskan bahan kimia ke

dalam sungai.

"Malah, sikap tamak nelayan sendiri yang menggunakan racun tuba untuk

mendapatkan hasil yang banyak menyebabkan air sungai tercemar dan mempunyai kesan toksik.

"Saya pernah mengambil udang galah dari sungai dan metetakannya ke dalam kolam. Saya terkejut apabila melihat air kolam bertukar menjadi hitam dan terpaksa menukar air beberapa kali sebelum ia betul-betul jernih," katanya.

Menurutnya, dia sudah membuat aduan kepada pihak berkaitan dan bertemu pemimpin tempatan untuk mencari penyelesaian bagi mengelak berlaku kejadian tidak diinginkan namun tiada tindakan diambil.

"Saya harap pihak berkenaan tolong periksa dan pantau jika betul ada aktiviti seperti didakwa kerana memabutkan sumber pendapatan dan bekalan air penduduk.

"Saya tidak mahu kejadian yang berlaku kepada Orang Asli di Kuala Koh, Gua Musang terjadi di sini.

"Saya juga bimbang udang galah yang dijual itu tercemar dan memberi kesan sampingan kepada kesihatan pengguna.

"Kesannya mungkin tidak nampak sekarang ini tetapi pada jangka panjang siapa akan tahu," katanya.

Sementara itu, Pengarah Jabatan Alam Sekitar (JAS) Negeri Sembilan, Norhazni Mat Sari mengesahkan menerima aduan terbabit dan menjalankan siasatan.

Beliau berkata, data pengawasan Sungai Linggi kelmarin menunjukkan sungai itu mengalami pencemaran kelas tiga.

"Berkaitan pencemaran sungai dari kawasan industri, setakat ini ia dalam kawalan JAS dan tiada pengeluaran (bahan kimia dari kilang) secara langsung kepada kesamatan ikan atau udang," katanya.



UDANG galah yang dipancing di Sungai Linggi berhampiran Pengkalan Kempas, Port Dickson, Negeri Sembilan.

TARIKH	MEDIA	RUANGAN	MUKA SURAT
13/6/2019	UTUSAN MALAYSIA	DALAM NEGERI	13

Pesawah perlukan bimbingan

ALOR SETAR 12 Jun -Kerajaan perlu memberi bimbingan dan bantuan kepada pesawah sekiranya hendak menggalakkan penanaman kontan khususnya kepada mereka yang tidak mempunyai tanah selain sawah padi.

Ini kerana, rata-rata tanah di sekitar kawasan rumah pesawah hanya boleh diusahakan pada skala kecil dan tidak sesuai untuk dikomersialkan secara besar-besaran.

Seorang pesawah, Abd. Rahim Said, 53, berkata, langkah tersebut amat baik dalam usaha meningkatkan pendapatan para pesawah sepertinya, namun mereka belum jelas mengenai mekanisme pelaksanaan termasuk tanaman kontan yang bersesuaian.

"Kalau tanah bendang

pula memang tak boleh digunakan untuk tanaman lain apatah lagi tanaman padi kini dilakukan dua kali setahun, jadi tidak sempat untuk sulam dengan tanaman lain jika ada yang bersesuaian.

"Bagi kaedah pertanian moden pula memang boleh dilaksanakan tetapi kosnya terlalu tinggi sehingga mencecah puluhan ribu ringgit untuk mendapatkan sesuatu mesin atau jentera," katanya kepada *Utusan Malaysia* di sini hari ini.

Justeru, Abd. Rahim berkata, cadangan tersebut hanya boleh direalisasikan sekiranya mereka diberi bimbingan yang betul termasuk menyediakan peluang pasaran tanaman kontan bagi meningkatkan pendapatan masing-masing.

TARIKH	MEDIA	RUANGAN	MUKA SURAT
13/6/2019	UTUSAN MALAYSIA	DALAM NEGERI	12

Pesawah sambut baik cadangan kerajaan

Selesaikan dahulu masalah sedia ada

Oleh **MOHD. HAFIZ ABD. MUTALIB**
 pengarang@utusan.com.my

■ **ARAU 12 JUN**

RATA-RATA pesawah menyambut baik usaha kerajaan untuk membantu menambah pendapatan dan membela nasib mereka, dengan peringkat permulaan kerajaan perlu menyelesaikan terlebih dahulu isu melibatkan pertanian.

Seorang pesawah, **Saifullah Abi Jamrah**, 34, berkata, masalah sistem perparitan, isu kualiti benih dan padi angin diperlu diberikan perhatian sebelum melaksanakan perancangan baharu.

Katanya, pesawah setiap tahun berhadapan dengan masalah tersebut sehingga menyebabkan mereka mengalami kerugian.

“Cadangan kerajaan untuk membantu petani ini memang baik, tetapi saya harap selesaikan dahulu masalah-masalah yang berbangkit. Jika masalah ini selesai, kerajaan pula melakukan sesuatu yang boleh membantu menambah pendapatan petani, Insya-Allah kehidupan



SAIFULLAH ABI JAMRAH



FAUZI MUSTAFA

golongan ini akan semakin baik.

“Sejauh mana pun kaedah moden yang cuba dilakukan terhadap pertanian ini, namun jika perkara asas seperti pengurusan sistem masih bermasalah, ia tidak akan ke mana. Jadi selesai dahulu, masalah-masalah asas ini,” katanya kepada *Utusan Malaysia* di sini hari ini.

Semalam, kerajaan mengenal pasti beberapa langkah untuk menangani kemiskinan golongan pesawah yang selama ini bergantung kepada subsidi.

Perdana Menteri, Tun Dr. Mahathir Mohamad berkata, antara langkahnya adalah meningkatkan kaedah pertanian moden

selain memperkenalkan tanaman kontan seperti sayur-sayuran dan buah-buahan bagi meningkatkan pendapatan mereka.

Kata Dr. Mahathir lagi, antara masalah dihadapi mereka ialah mempunyai keluasan sawah yang terlalu kecil untuk memberi pulangan yang baik.

Tambah Saifullah, keluasan sawah yang kecil bagi petani sebenarnya bukan masalah utama jika hasilnya baik.

“Namun disebabkan masalah-masalah seperti padi angin, benih tidak berkualiti dan sebagainya menyebabkan hasil berkurangan. Selain itu, bantuan subsidi kepada petani adalah bagi menggalakkan petani tingkatkan usaha pengeluaran hasil daripada semasa ke semasa. Perkara itu, perlu dikekalkan,” katanya.

Seorang lagi petani, **Fauzi Mustafa**, 35, pula berharap agar kerajaan serius dalam membantu para petani dan bukannya hanya sekadar memberi cadangan tanpa pelaksanaan.

TARIKH	MEDIA	RUANGAN	MUKA SURAT
13/6/2019	SINAR HARIAN	NASIONAL	14

Seorang lagi dijangkiti rabies di Sarawak

KUCHING - Seorang lagi mangsa disyaki dijangkiti virus rabies kini sedang menerima rawatan di Hospital Umum Sarawak (HUS).

Perkara itu disahkan Timbalan Ketua Menteri Sarawak, Datuk Amar Douglas Uggah Embas selepas mempengerusikan mesyuarat Jawatankuasa Pengurusan Bencana Negeri (JPBN) di sini semalam.

Namun, katanya, tiada butiran lanjut didedahkan mengenai mangsa terbabit sehingga berita ini ditulis.

"Kita memandang perkara ini secara serius terutama berhubung dengan operasi anti rabies yang sedang dan akan dijalankan.

"Meskipun langkah rawatan selepas digigit atau dicakar anjing disiarkan melalui media massa,



Douglas mempengerusikan mesyuarat JPBN di Kuching semalam.

media sosial, poster dan lain-lain, namun masih terdapat segelintir pihak mengabaikannya," kata beliau.

Rabies di Sarawak mencatatkan 18 kes dengan 17 kematian sejak wabak itu diumumkan pada 1 Julai 2017.

Hanya seorang mangsa yang selamat iaitu seorang kanak-kanak yang kini berumur sembilan tahun tetapi mengalami komplikasi neurologi teruk dan kini dirawat di rumah. - Suara Sarawak

Headline	Johor akan bangunkan tanah terbiar dengan tanaman nanas MD2, belimbing		
MediaTitle	Astro Awani (www.astroawani.com)		
Date	13 Jun 2019	Color	Full Color
Section	NEWS	Circulation	2
Order Rank	7	Readership	4
Language	English	ArticleSize	N/A
Journalist	N/A	AdValue	RM 600
Frequency	Daily	PR Value	RM 1,800

Johor akan bangunkan tanah terbiar dengan tanaman nanas MD2, belimbing

Kerajaan Negeri Johor akan membangunkan tanah-tanah terbiar milik agensi kerajaan dengan mengusahakan tanaman seperti nanas MD2 dan belimbing.

Pengerusi Jawatankuasa Hal Ehwal Agama Islam, Pertanian dan Pembangunan Luar Bandar negeri, Tosrin Jarvanthi be...

*To read the rest of the article, click **View Full Article***

Headline	Johor hopes idle land project will bear fruit		
MediaTitle	Edge Markets (www.theedgemarkets.com)		
Date	13 Jun 2019	Color	Full Color
Section	News	Circulation	3
Order Rank	10	Readership	1
Language	English	ArticleSize	N/A
Journalist	N/A	AdValue	RM 450
Frequency	Daily	PR Value	RM 1,350

Johor hopes idle land project will bear fruit

JOHOR BAHRU (June 12): The Johor State Executive Council has approved the Green Revolution Project for the Development of Johor Unused Land which will see acreage under Government agencies planted with crops like the MD2 pineapple and starfruit.
Islamic ...

To read the rest of the article, click [View Full Article](#)

Headline	Johor hopes idle land project will bear fruit		
MediaTitle	KL Screener (https://www.klsescreener.com)		
Date	13 Jun 2019	Color	Full Color
Section	News	Circulation	3
Order Rank	10	Readership	
Language	English	ArticleSize	N/A
Journalist	N/A	AdValue	RM 450
Frequency	Daily	PR Value	RM 1,350

Johor hopes idle land project will bear fruit

JOHOR BAHRU (June 12): The Johor State Executive Council has approved the Green Revolution Project for the Development of Johor Unused Land which will see acreage under Government agencies planted with crops like the MD2 pineapple and starfruit.
Islamic ...

*To read the rest of the article, click **View Full Article***